

# Pro

## Chapter 24

Korean Interlinear

Reference: Korean Revised Version

אל- 1  
תקנא- 1  
באנשי- 1  
רעה- 1  
ואל- 1  
תתאן[ 1  
(תתאי) 1  
להיות 1  
אתם: 1  
אל- 1  
תקנא- 1  
באנשי- 1  
רעה- 1  
ואל- 1  
תתאן[ 1  
(תתאי) 1  
להיות 1  
אתם: 1  
말라- 1  
시기하지 1  
사람들-을- 1  
악한 1  
그리고-말라- 1  
[탐하지] 1  
되기를 1  
그들-과-함께 1  
H0408 H7065 H0376 H0408 H0408 H0183 H1961 H0854

너는 악인의 형통을 부러워하지 말며 그와 함께 있기도 원하지 말지어다

כי- 2  
יש- 2  
שד- 2  
יהנה- 2  
לבם- 2  
ועמל- 2  
שפתיהם- 2  
תברנה- 2  
כי- 2  
יש- 2  
שד- 2  
יהנה- 2  
לבם- 2  
ועמל- 2  
שפתיהם- 2  
תברנה- 2  
말하느니라 2  
입술들이-그들-의 2  
그리고-수고를 2  
마음이-그들-의 2  
망상하니- 2  
폭력을 2  
이느- 2  
H1696 H8193 H5999 H1897 H7701

그들의 마음은 강포를 품고 그 입술은 잔해를 말함이니라

בביתם- 3  
יבנה- 3  
בית- 3  
ובתבונה- 3  
יתכונן- 3  
בביתם- 3  
יבנה- 3  
בית- 3  
ובתבונה- 3  
יתכונן- 3  
지혜-로 3  
세워지나니 3  
집이 3  
그리고-분별력-으로 3  
굳게-세워지느니라 3  
H8394 H1129 H2451

집은 지혜로 말미암아 건축되고 명철로 말미암아 견고히 되며

ובדעת- 4  
תדרים- 4  
ימלאו- 4  
כל- 4  
הון- 4  
יקר- 4  
ונעים- 4  
ובדעת- 4  
תדרים- 4  
ימלאו- 4  
כל- 4  
הון- 4  
יקר- 4  
ונעים- 4  
방들이 4  
그리고-지식-으로 4  
모든- 4  
채워지나니 4  
재물 4  
귀하고 4  
그리고-즐거운 4  
H2315 H1847 H4390 H3605 H1952 H3368

또 방들은 지식으로 말미암아 각종 귀하고 아름다운 보배로 채우게 되느니라

נבר- 5  
חכם- 5  
בעוז- 5  
ואיש- 5  
ייעץ- 5  
נבר- 5  
חכם- 5  
בעוז- 5  
ואיש- 5  
ייעץ- 5  
사람은- 5  
지혜로운 5  
힘-에 5  
그리고-사람은- 5  
그리고-사람은- 5  
강하게-하는니라- 5  
힘을 5  
H0553 H1847 H0376 H5797 H2450 H1397

지혜 있는 자는 강하고 지식 있는 자는 힘을 더하니

כי- 6  
בתהבלות- 6  
תעשה- 6  
לך- 6  
מלחמה- 6  
ותשועה- 6  
ברב- 6  
יועץ- 6  
כי- 6  
בתהבלות- 6  
תעשה- 6  
לך- 6  
מלחמה- 6  
ותשועה- 6  
ברב- 6  
יועץ- 6  
이느 6  
전락들-로 6  
하라- 6  
너-를-위한 6  
전쟁을 6  
그리고-승리는 6  
많은- 6  
조언자-에게서 6  
H8458 H4421 H8668 H7230 H3289

너는 모략으로 싸우라 승리는 모사가 많음에 있느니라

ראמות- 7  
לא- 7  
יפתח- 7  
פיהו- 7  
ראמות- 7  
לא- 7  
יפתח- 7  
פיהו- 7  
높으니라 7  
자-에게 7  
어리석은-자-에게 7  
지혜들이 7  
성문-에서 7  
않느니라 7  
열지- 7  
입-을-그-의 7  
H3808 H8179 H2454 H0191

지혜는 너무 높아서 미련한 자의 미치지 못할 것이므로 그는 성문에서 입을 열지 못하느니라

מחשב- 8  
לך- 8  
בעל- 8  
מזמות- 8  
יקראו- 8  
מחשב- 8  
לך- 8  
בעל- 8  
מזמות- 8  
יקראו- 8  
계획하는-자는 8  
해를-끼치려고 8  
그-를 8  
주인이라- 8  
음모들-의 8  
부르리라 8  
H7121 H4209 H1167 H2803

악을 행하기를 꾀하는 자를 일컬어 사특한 자라 하느니라

זמת- 9  
אנולת- 9  
חטאת- 9  
ותועבת- 9  
לאדם- 9  
לך- 9  
זמת- 9  
אנולת- 9  
חטאת- 9  
ותועבת- 9  
לאדם- 9  
לך- 9  
음모는 9  
미련함-의 9  
죄이니라 9  
그리고-가증함이니라 9  
사람들-에게 9  
거만한-자는 9  
H3887 H0120 H8441 H2000 H2154

미련한 자의 생각은 죄요 거만한 자는 사람의 미움을 받느니라



네 원수가 넘어질 때에 즐거워하지 말며 그가 엎드러질 때에 마음에 기뻐하지 말라

מַעֲלֵיו	וְהִשִּׁיב	בְּעֵינָיו	וְרָע	יְהוּה	יִרְאֶה	פֶּן־	18
그-에게서	그리고-돌이키시리라	눈-에-그-의	그리고-악하게-되리라	여호와-께서	보시고	혹시-	
	<a href="#">H7725</a>			<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H7200</a>	<a href="#">H6435</a>	
					אָפוֹ:		
					진노-를-그-의		
					<a href="#">H0639</a>		

여호와께서 이것을 보시고 기뻐 아니하시라 그 진노를 그에게서 옮기실까 두려우니라

בְּרָשָׁעִים:	הִקְנֵא	אַל־	בְּמַרְעִים	תִּתַּחַר	אַל־	19
악한-자들-을	시기하지	말라-	악행하는-자들-에게	노여워하지	말라-	
<a href="#">H7563</a>	<a href="#">H7065</a>	<a href="#">H0408</a>		<a href="#">H2734</a>	<a href="#">H0408</a>	

너는 행악자의 득의함을 인하여 분을 품지 말며 악인의 형통을 부러워하지 말라

יִדְעָה:	רָשָׁעִים	נֹר	לְרָע	אַחֲרֵית	תִּהְיֶה	לֹא־	וְכִי	20
꺼지리라	악한-자들-의	등불이	악한-자-에게	끝이	되지	않으리라-	이는	
<a href="#">H1846</a>	<a href="#">H7563</a>			<a href="#">H0319</a>	<a href="#">H1961</a>	<a href="#">H3808</a>		

대저 행악자는 장래가 없겠고 악인의 등불은 꺼지리라

תִּתְעַרְבֶּ:	אַל־	שׁוֹנִים	עִם־	וּמַלְךְ	בְּנֵי	יְהוּה	אֶת־	יִרְאֶה	21
사귀지	말라-	변하는-자들	함께-	그리고-왕을	아들아-내	여호와	을-	경외하라-	
<a href="#">H6148</a>	<a href="#">H0408</a>			<a href="#">H4428</a>		<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H3372</a>	

내 아들이 여호와와 왕을 경외하고 반역자로 더불어 사귀지 말라

ס	יֹדַע:	מִי	שְׁנוּיָהֶם	וּפִיד	אֵיָהֶם	יָקוּם	בְּתָאִם	כִּי־	22
—	알리요	누가	들-의-그들	그리고-파멸은	재앙이-그들-의	일어나리라	갑자기	이는-	
	<a href="#">H3045</a>	<a href="#">H4310</a>	<a href="#">H8147</a>	<a href="#">H6365</a>	<a href="#">H0343</a>		<a href="#">H6597</a>		

대저 그들의 재앙은 속히 임하리니 이 두 자의 멸망을 누가 알라

טוֹב:	בַּל־	בְּמִשְׁפַּט	פָּנִים	הִכָּר־	לְחַכְמַיִם	אֵלֶּה	גַּם־	23
좋지	않으리라-	재판-에서	얼굴들을	편파-	지혜로운-자들-에게-속하는니라	이것들은	또한-	
<a href="#">H1077</a>		<a href="#">H4941</a>	<a href="#">H6440</a>		<a href="#">H2450</a>	<a href="#">H0428</a>	<a href="#">H1571</a>	

이것도 지혜로운 자의 말씀이라 재판할 때에 낮을 보아주는 것이 옳지 못하니라

לְאֻמִּים:	יִזְעַמְוּהוּ	עֲמִים	יִקְבְּהוּ	אַתָּה	צָרִיק	לְרָשָׁע	וְאָמַר	24
나라들이	분하리라-그를	백성들이	저주하리라-그를	너는	의로우다고	악한-자-에게	말하는-자는	
<a href="#">H3816</a>	<a href="#">H2194</a>				<a href="#">H6662</a>	<a href="#">H7563</a>	<a href="#">H0559</a>	

무릇 악인더러 옳다 하는 자는 백성에게 저주를 받을 것이요 국민에게 미움을 받으려니와

טוֹב:	בְּרִכַּת־	תְּבוּא	וְעַלֵּיהֶם	יִנְעַם	וְלִמְוִכִּיחִים	25
좋은	복이-	오리라	그리고-그들-에게	즐거우리라	그리고-책망하는-자들-에게	
	<a href="#">H1293</a>	<a href="#">H0935</a>		<a href="#">H5276</a>	<a href="#">H3198</a>	

오직 그를 견책하는 자는 기쁨을 얻을 것이요 또 좋은 복을 받으리라

נְכִיחִים:	דְּבָרִים	מִשִּׁיב	יִשָּׁק	שִׁפְתָּיִם	26
정직한	말들을	돌려보내는-자는	입맞춤하는니라	입술들에	
<a href="#">H5228</a>	<a href="#">H1697</a>	<a href="#">H7725</a>		<a href="#">H8193</a>	

적당한 말로 대답함은 입맞춤과 같으니라

